

300/420 - 300/620

Macchina da cucire



OMAC[®]
for leather goods

300/420 - 300/620

Questa macchina da cucire è il frutto della esperienza, capacità professionale e della ricerca al servizio dei clienti.

Si tratta di una macchina con colonna alta 42 cm. a triplice trasporto, con crochet verticale, il tutto coperto da brevetto di utilità.

Il brevetto copre oltre alla moderna concezione della colonna un nuovo sistema di protezione e chiusura del crochet che consente massima sicurezza e maneggevolezza in fase di cucitura e cambio spolina e limitando al minimo lo spazio di ingombro.

La macchina è stata concepita per la pelletteria, calzatura, abbigliamento pelle, e per tutti quei lavori che necessitano una cucitura stretta; sono state infatti ridotte le dimensioni della colonna e del blocco crochet ed è stata rialzata e appuntita la placca ago per permettere cuciture in spazi ridottissimi.

Per consentire maggiore versatilità di lavoro, la 300/420 può essere fornita con crochet destro (COD rivolto verso l'interno) o sinistro (HOL rivolto verso l'esterno) senza oneri aggiuntivi.

Versione disponibile 300/620: con colonna alta 62 cm h

300/420 - 300/620

This sewing machine is the result of experience, professional capacity and the research to customer service.

It is high 42 cm. post bed machine, with vertical hook, whole covered with utility patent. The patent covers over the new concept of high post bed, a new protection-system of cover of the hook. This system allows the maximum security and simplicity in the sewing phase and change of bobbin, restricting to the minimum encumbrance space. It is suitable for leather products, footwear, leather garments and for all kind of works that need a very tight sew. Infact have been reduced the dimensions of the column and the blocking-hook and pointed that permits sews in very reduced spaces. To allow more versatility of work, the 300-420 could be supplied with right hook (COD) or left hook (HOL) without any charge.

Model available 300/620: high post bed 62 cm h

300/420 - 300/620

Cette machine à couture est le résultat d'une expérience et d'une capacité professionnelle et de recherche au service des clients. Le pilier est haut de 42 cm. et est plus étroit, avec triple entreînement, crochet vertical, tout cela couvert par un brevet d'utilité. Au delà de la conception moderne du pilier, un nouveau système de protection de crochet permet un maximum sécurité de maniabilité en phase de travail et de changement de canette en limitant l'espace d'encombrement.

La machine a été conçue pour les industries de maroquinerie, chaussure et pour tous les travaux nécessitant un piquage étroit. En effet nous avons réduit les dimensions du pilier et du bloc-crochet et nous avons relevé la plac-aiguille pour permettre une couture dans un espace réduit.

La machine peut être livrée avec crochet à gauche (HOL) ou à droite (COD) sans frais supplémentaires.

Modèle disponible 300/620: avec pilier 62 cm h



HOL



COD

300/420 - 300/620

Se trata de una máquina a columna alta 42 cm; a triple transporte con gancho vertical con patente de utilidad. La patente cubre también el nuevo sistema de protección y cierre del gancho que consente la máxima seguridad en fase de costura y cambio de espolina limitando el espacio. La máquina fue construida para todo tipo de piel y para todos los que necesitan una costura angusta; en efecto se reducirían las dimensiones de la columna y del bloco gancho y se ha levantado y apuntado la placa de la aguja para permitir costuras en espacios reducidos.

300 - 420 COD gancho derecho hacia el interior

300 - 420 HOL gancho izquierdo hacia el exterior

Version disponible 300/620: con columna alta 62 cm h

DATI TECNICI TECHNICAL DATA / DONNEES TECHNIQUES

Altezza colonna Height post Hauteur du pilier	cm.	42
Spessore filato Thickness yarn Epaisseur du fil		10/3 - 60/3
Luce braccio Clearance arm Espace disponible du bras	cm.	28

		Testa Head only / Tete	Completa Complete / Complete
Larghezza Width Largeur	cm.	60	105
Profondità Depth Profondeur	cm.	18	56
Altezza Height Hauteur	cm.	70	148
Peso Weight Poids net	Kg.	66	121

OMAC®
for leathergoods